



عودة من المنفى: أسبوع في ملتقى الرياح (1 من 2)

مهمتي... كانت بسيطة: تسليم ظرف بألوان الجمهورية الإسلامية الموريتانية إلى سلطات نواكشوط كل دور السينما هدمت... وتحولت المراكز الثقافية إلى بنوك وجيوش المتسولين تخاطبك كأنك مانع للزكاة!



فققوا كل ثقة في المجالس العسكرية، التي تعودت أن تعد نعيما وفقى رمضاء!

إذا مهمتي، كانت بسيطة، تمثلت في تسليم ظرف بألوان الجمهورية الإسلامية الموريتانية، كنت قد ابتعته من ورقة باريسية عريقة، إلى سلطات نواكشوط، أو على الأقل هكذا تصوره البعض؛ بالنسبة لي كان للرحلة مدلول آخر، تمنيت أن أوفق في صوابه، لقد كنت أود اهداء صفة «رفعية» لكل هذه الآراء المتعالية، كل ما تعلق الأمر بالعالم الثالث ومستقبله والسياسي حاليا بأوروبا نوعا من التوسل لتجنب الانتزاع الديمقراطي، خصوصا وأنا نشهد في الإنتاج الأدبي والعنصري للقرن التاسع عشر، الذي سعى جاهدا إلى تبرير الجيوب...
المهم أن ما موريتاني ينبغي أن تتم على أحسن ما يرام، إذا لمجال لكل هذه العواطف المصرة على أبقائنا في نواح أبدي على أطلال، تعودت استبدالها كلما درست بأخرى طرية الماتم؛

من بين من كانت لي بهم صلة أثناء تحضير هذا السفر، دخلت في اتصال مع الأطول يدا والأصدق لسانا، حدثته عن تفاصيل مهمتي في ليلة من ليالي رمضان، كان القمر يتسفع لي ببياضه النجور أن لا أشعل أضواء عابرة الصحراء التي كان زوج أختي قد وضعها تحت تصرفي، طيلة مقامي بأرض بنينا، لقد سبق وأن عشت تجربة ديبلوماسية، بسهولة بالغة مع بعض الدول الشقيقة التي مدت لنا يد العون للتخلص من ذلك الذي أتى ركبتيه على رؤوسنا طيلة عقدين من الزمن؛
الربط بانواكشوط، لاني وبكل بساطة قد تعودت على رميهم بمناجيح الرفض، ولابد؛ مهمتي كانت صعبة، رغم أنني أمثل منظمة دولية، فهاجس ملاحظة السلطة ألقني على ما تبقي من شعلتي الأولى الراضية لكل مساومة مهما كان شكلها أو مضمونها، فواجبي المهني كصحفي، يشدني دون تردد لأنقل مشاغل زملائي المترصين لحفلة أكسجين قد يمنحها التحول الجديد، دون تردد تغلب المهني على المناضل السياسي، الذي لم يندم لاحقا على حيز التنازل الوارد، مع أن كل هذه المبارزة الداخلية لم يكن لها داع، لأن الطرف الآخر كان أصغاه رفيعا وحواره حضاريا، لدرجة خلجني من هذا التجاذب الرمزي في بداية مسلسل تطير منه أغلب الأشقاء، ميدني على الأقل فانا المفاوض القادم من باريس وجدتي في مكانة المستشار ذي الرأي الناقد؛ لكنني حاولت الإبقاء على جزء من صرامتي، بصعوبة بالغة، بحكم اتدائي من طرف منظمة دولية وأنا الموريتاني البهور بما سمعت وشاهدت دون أي وسيط.

محاور، بعد أن غمرني بضيافته البرمكية، وعندي بايصال الملف إلى صومعة الحل والعقد، وأن كل جديد سيصلني دون ماطلة، من هذا اللقاء التحق بشاطئ المحيط الأطلسي، بحثا عن قوة تمنحني القدرة على كتابة مراسلتي الأولى، التي هيته تحرير كانت تستعد للاعتصام أمام السفارة الموريتانية بباريس، من فرط قناعتها بمروري الحتمي بالسجن بعد الجلاء؛ مع طارق التوقيت، انتزعني الهاتف بعد أقل من ساعتين من نوم لم يحضر أبدا، رغم مناشدتي آياه أثناء طلوع الخيط الأبيض على رماذ ما كان أسود قبل ساعات؛ على الخط كان المكتب الباريسي يريد التأكد من أن أناملي لم تقهر لتوصلهم ما كتبت؟

حتى أنني أحسست رغبتهم في التأكد من نبرتي الصوتية، قاطعت محدثي معنا له رقم بطاقتي المهنية، وأخر عمل أنجزته قبل أن أغادر الدائرة العشرين في وجه أورلي، ضحك كثيرا، تاركا خلفه صدى، بدي كالمعتد عن عدم معرفته بتقنيات الزغردة، التي يستوجبها المقام. أما الآن فينبغي أن أبدا جولتي بقاعات التحرير، حيث كان هناك زملاء فرقني بهم المنفى وآخرون التحقوا بالهسته بعدي، جل الأعلام التي غدت «ربيع التسعينات» ستمت مصاردة لم تمنحهم أبدا الوقت الكافي ليحف حيرهم الدائق. فاصبحوا آباء أسر عاطلين عن العمل أو شعراء يكتبون فيودعون انتاجهم الجوهول من طرف غيرهم، سلة الزبالة، بعد أن «عجزوا» عن اللحاق بالنفق؛ المهم، تلك صفحة نرجو أن نوقف في طيها برتابية، لكنهم اليوم عادوا، بعثفوان اليوم الأول والحب الأبدى للحرف الذي منعوا معارفته بشغف جنون لذيذ؛ هم الآن هنا، وإلى الأبد.

مدرجات الأرشيف هنا وهناك، كانت تعج برسائل المصادرة التي تعودت وزارة الداخلية إرسالها، حتى قبل اكتمال سحب الصحف؛ مع أن الأمل في تجاوز هذه الحقبة كان حاضرا، من خلال جموع الشباب الراغبة في خلق ما عجز الشارع عنه طيلة سنوات المصادرة والتكميم.

✽ كاتب وصحافي من موريتانيا يقم في باريس

نتقدنا من هذا الماتم الجماعي، خصوصا أن الخروف المشوي كنا تعودت سيده منادائي.
البيت، الذي أبدي بكل فخر فرحته باحتضان، البكر، أو «ولدي»، كما تعودت سيده منادائي.
أمام هذه اللقاءات، نتأكد أننا تعودنا على الغياب وأن المنفى أصبح جزءا من حياتنا، وأن الاستعداد للحاق بحياتنا الأخرى، يبدو أصعب من مفارقتها ذات يوم؛ لكن روعة الوجود تكمن شيئا ما في تناسق هذه التناقضات التي تعبر الحياة أبجدية أخرى.. من ناحيتي، تمكنت من التخلص من تعب الغربة، لأعيش من جديد انتقاء فاصلا لدرها الباهية...
كان الأصدقاء، بحضورهم يزامون حق أهلي في الانفراد باحتضاني طيلة المقام، وقد كان هذا التنازع مغريا لرغبتني الطارية في الحضر؛ فالبرد الباريسي أخذ مني جزءا من حرارة الاحتضان وشمس الرخصة الأولى على أديم «أفلاجيط».

مراسلون بلا حدود

لكن ينبغي أن لا تأخذني حلقات الود من مهمتي الرسمية، والتي كانت موضع سخيرية من قبل زملائي الغربيين؛ فقد اقترحت عليهم مباشرة بعد الانقلاب الأخير، توجيه جملة من التوصيات بخصوص حرية الصحافة إلى السلطات الجديدة، فانا رغم موافقي السياسية اعتبر أنه في مجال حقوق الانسان ينبغي طرق كل الأبواب، هكذا وقتت في اقناع الهيئة التي توظفني، «مراسلون بلا حدود»، بقطع الخطوة الأولى، لتعبر من جهتها السلطات الموريتانية عن استعدادها لاستقبالي كرسول «لحرية التعبير»، من بين كل زملائي كنت أول من فاجأه هذا الرد السريع، رغم احساسني بالخشوة حيال سخيرية زملائي الذين

العاصمة، كانت أكثر فوضوية مما مضى، كذلك غرابية المرأة فأجبال عدة، ترعرت على طول غيابي، لأبدو كسائح، يعرف باسمه أكثر من شكله، لكن دنكة الأرضفة، وهدحة الدراعة بجبال بدوي، أوقفت ما تبقي من شعري المتساقط، مددغة زوايا اطرافي، التي تحكي جغرافيتها تفاصيل معايشة ثرية لهذه الأرض الطيبة؛ بعض أحداث طفولتي المشاكسة، ومرافقتي الطائشة، كذلك الحب واحلام الكرتون الوديع... نسيم الحرية القادم من بعيد، أيقظ احساسا زاها برغبة ما في الشروع المباشر في ورشة الاعمار المغربية، عل الأشجار التي بدت صامدة على قارعة الطريق، تجد أنسة تستحق الظل الختبي، بعد أن هدمت كل دور السينما، وتحولت المراكز الثقافية إلى بنوك تنمو خارج الحقل الاقتصادي لر جيوش المتسولين، بكل غطرستها تخاطبك، وكأنك مانع للزكاة، باختصار شديد، تأكدت أن هذه الأرض تحفل مكانا معتبرا من قلبي، وأن أهلها، ما زالوا لطيبين؛ بيت أبي لم يبد كما عهدته، كان ترتيبي، يحكي قصة غياب، لم أتعود على معاشتها؛ في أروقتها قشقت عن زغاريد جدتي احتفاء بنجل صهرها المذل، كذلك بسمه أمي الحاضرة، والتي تعودت أشفاها بعبارتها المفصلة: «متمم قريش بأفلاذ كبدها...» مع أن راحة هذا الوجود الخثاني طلعت دون تريت من جبهة أبي الطفولية أثناء عودته الحنون على قصة الغياب، بدا صوته مرتجفا في نقله لأخر ما نطقت به «ياي»، كما تعودت أن أناديها احتفاء بولعي باللهجة السنغالية: «قولوا لابني.. حبي، ولا تنسوا غفراني...» كيف يمكن لدموعي أن تقتصد لبقية العمر أمام مشهد كهذا؟ مع أن البكر الذي شاءت الأقدار أن أكون، ينبغي أن أتران وجود ما، خصوصا أن كان القسرس، قد سلبهم آياه، الهزلة، شرعت في تقديم الهدايا، عل الحياة تلحق بنا، عساها



رغم أنني أمثل منظمة دولية، إلا أن هاجس ملاحظة السلطة ألقني على ما تبقي من شعلتي الأولى الراضية لكل مساومة مهما كان شكلها أو مضمونها، فواجبي المهني كصحافي، يشدني دون تردد لأنقل مشاغل زملائي المترصين لحفلة أكسجين قد يمنحهم أبدا الوقت الكافي ليحف حيرهم الدائق. فاصبحوا آباء أسر عاطلين عن العمل أو شعراء يكتبون فيودعون انتاجهم الجوهول من طرف غيرهم، سلة الزبالة، بعد أن «عجزوا» عن اللحاق بالنفق؛ المهم، تلك صفحة نرجو أن نوقف في طيها برتابية، لكنهم اليوم عادوا، بعثفوان اليوم الأول والحب الأبدى للحرف الذي منعوا معارفته بشغف جنون لذيذ؛ هم الآن هنا، وإلى الأبد.

✽ كاتب وصحافي من موريتانيا يقم في باريس

عبد الله حرمة الله ✽

في كلامنا القديم كان الشعب يصعد فوق الكتفين ويهتف للحرية. في ذلك الوقت. وفي كلامنا القديم كان الأمير ما يزال أميرا ملتحيا ومدنها بالعطوب وكان الشعب يضرب فوق حبل الكلام ✽ ✽ ✽ اضطر بنا اضطرابا عظيما وما اضطرب الكلام.

أمجد ناصر، 1981
كلام مؤجل، «أثر العابر»

بضع سنين من الغيبة، وعقود من الغربة، انسابت بكل خيلاء تحت أضراس ما تبقي من هشيم جسدي المهترئ؛ مرح وضجر، غفلة وحزمة من حطب... قرض، ورحيل دائم على سطح القمر؛ وأغرب ما تبقي من الحجر؛ تلك بعض الأشياء التي حوتها حافظه فرشة أسناني، المسافرة من حي «كولين»، حتى بيت أبي، على حافة النشوي الطاعني، بحصيه الجمهورية، ورماده الدداهي؛

قبل البعد، كنت في انتظار تعود التأخر؛ انطلقت أوزاري الململة على عجل تعبت بصيري، الذي ما فتى يتجدد نفاذه. طال انتظار، لطائرة الخطوط الجوية الموريتانية، بحثا عن راحة ذلك الوطن المسافر على كف عريت، منذ أن لفظني. أخيرا حطت الطائرة بكل حشمة على مدرج «أورلي» وأنها بكرة أمي الطوب، التي طحنتها سيارة بانواكشوط، قبل سفري الأول نحو الجهول. أجهدت في اقناع نفسي بأن تأخرها، ربما عاد إلى يوم الصيام القاسي الذي قضت بعد أن نسيت تناول السحور «ببمسكو»، ومع ذلك بدت مستعدة للحاق بالفطور في انواكشوط، حيث تستعيد عرشها، بعد الامانات المتكررة في المطارات الدولية.

صوت المصيفة كان متميزا؛ يجيل لي مزيج متوهم بين الزيت والماء، فبعد الآيات القرآنية قدمت لنا طاقم الطائرة، الذي كان يرأسه، الملاح الذي طار بالطانغ على حقنه السعودي. مباشرة بعد أن استوت فوق الغيوم، بدأ الطيار في حكاية ما حصل مع الرئيس الأسبق، عندما أخبره بحدوث انقلاب على نظامه، السر كان شائقا، ولم يخل من المفاجآت، التي لم تقطع شخير زوجة وزير الطانغ الأول، والتي كانت في الرحلة. لكن، بعض الأطر الشباب، العائدين لتوهم من المنفى، أبداوا اهتماما كبيرا لما تفصل به «الكابتن» وكانهم يريدون التأكد مرة أخرى، من زوال معاوية!

بالنسبة لي، كانت الرحلة طويلة، ومقلقة، قضيتها في حالة من العرق الداخلي، الذي عجرت كل ملحقات روجي، عن احتواؤه!
لكن الجدل الفقهي، الذي أثار المسافرون، حول وقت الإفطار، سرعان ما أحالنا على رسم الغياب الذي بدا هاربا كل ما ابتعدنا عن أجواء الجليل، نحو صحراء ينذر فيها الغياب!! احساسني بالوحدة، جعلني أتصفح دون ملل، صور أميرتي المسافرة في جيبتي، الذي ازدحمت فيه تفاصيل غربتي القاتلة! أمل الانقلاب الأبيض كما تنبأ الأستاذ عطوان، كان حاضرا في ذاكرتي، كنت أحاول جادا تصديقه، رغم خوفني الطفولي من العسكر، ومشاريعهم الديمقراطية؛ لكن حدسا آخر، دفعني إلى

رغبة في اكتشاف ما وراء الوجود! أخيرا قررت وضع حد لهذا الغليان الداخلي، لاني في هذه اللحظات كنت مستعدا لكل شيء الا الموت، فمشواري لم ينته بعد: حلم الديمقراطية، وذرف دمعتين على قبر أمي، التي حملت يوما، بأن تعيش ما بعد الطانغ، كذلك لحية أبي التي غطت تفاصيل وجهه الجميل، مهام تتحدى فصول الموت، في وجود خرافي!

على أية حال، كان سفرا عاديا، رغم فرضي لروتين المغامرات السياحية، التي ترتب الهدام وتحسق الأحلام. حطت الطائرة، على مدرج مطار انواكشوط، معلنة وصولنا بسلامة. كنت قد ألقعت، عن توهم العودة، قبل أن أتوسل إلى صديقي اليوناني، بترتيب رحلة لأشلاء جثمانني! مكرها عمدت إلى هذه الوسيلة الميتافيزيقية.
كنت أول من هبط من الطائرة، وانواكشوط غارقة في ظلام، صالحني مع النجوم، التي بدت مصرة على البقاء، عليها توفيق في إعادة القمر الهارب، من فلسفة «الاحصاء» المنتشرة في هولي الوطن الجريح، رغم أحلام التضميد!

أجساد وجراح، حرقة وأزواج، بدت تتحرك برتابية الغياب في بهو المطار الذي احتضنتني صافحا عن طول غيبتني؛ حيث بدت بوابة الأرض الصامدة وكأنها خرجت لتوها من حرب مدمرة: بجيش الحماله «المرقمين»، كما يحدث في أدبيات الابداء، ألواح الاعلان المستلقية على بلاط متسخ، ربما انتظارا لاستفاقة رغبة ما في الاستهلاك، من يدري؟
بعد اجراءات الروتين من طرف الشرطة التي بدت فرحة باستقبال الوفود القادمة من المنفى، مليية نداء الوطن الناهض من غياهب جب الديكتاتورية.

في المطار

على عتبة المطار الذي بدا أمانا أكثر مما مضى، كان الاستقبال على قدر الفرحة التي جلبتها قوافل المنفى، العائدة إلى وطن كانت قد سلبته فيلة بوطنها الثقيلة، من بين حشود الأمهات، حضر أهلي وغابت أمي، التي كثيرا ما حملت بأن تعيش، لترى الفيلة في رقصة الوداع، جارة أنيابها المتتوفة، على إيقاع الزغاريد المحوكة: حميمية اللقاء، كانت وحدها كافية لأطمئن على أن سريرا ينتظرني ببيت أبي، ولن أعرج البتة «بيوميد»، لم أحلم أبدا بعودة بهذا الجمال، لئن كان الحدث بفتية يستحيل على الوصف تناولها، فأمواج الحبور، ونسيم العيون البراقة، تخطف الانتباه، مؤجلة حلقة التدوين إلى حين؛ فتمة احساس يغمر وآخر يغني، ضحك متواصل، وحرارة تجعل الأجساد ترشح بعنبر الحياة المقلبة بعد طول غياب.

في مثل هذه اللحظات، نتأكد من سناجة الخطابات «المستقلة»، التي طالما ادعت، اندام أي طموح شعبي للتغيير، واهمة من غير اقناع، أن عقيدة «الخزن» جزء من شخصية الموريتاني. لكن ما غاب عن رواد هذه التحاليل «العالة»، أن التغيير لم يمنحه اليابان، ولم يحتف به المنكول؛ فالأكلاف التي شيدت جسرا معلقا، يذهب ويجيء، متوجعا الجمع بعامم بلورية، من نعم الاحتفاء التلقائي، ليست الاسجعا مرتجلا يحكي، مدى جدية الاحتفاء بتغيير طال انتظاره، بعد أن جفت المراعي، ونذر التريدي، قبل أن تترصغ الكرامة في وحل الارتزاق، معلنة بداية غين، سلب الروح، قدرة الحلول بالأجساد؛

طيلة الطريق المؤدي إلى البيت، بيت أبي، كان سيل الأسئلة ينهال علي، ككرات الثلج، في أيامي الأولى من المنفى: كيف كنت تنام؟ ماذا أكلت هناك؟ من هم أصدقائك؟ هل أكملت رسالة الدكتوراه؟ وأسئلة أخرى، لكنني كنت دائما أزد بابتسامه بآترة، لأن قلقهم لم يمنحني قدرة الرد على أسئلة، كانت اجابتي عليها شبه يومية، عبر كتاباتي، التي تأكدت لاحقا أنهم قرأوها، وأعادوا قراءتها بنرجسية شبه جماعية؛ مما يؤكد أن الفعل الثقافي والومضة الوجودية، يفرضان تكاملا، يلغي كل انقسام محتمل؛ مع أنهم محقون في هذا الالتزام المطمئن على أتران وجود ما، خصوصا أن كان القسرس، قد سلبهم آياه، بداية يقلقهم احتمال توفيق!